版二单

The Minon Times saturday, september 15, 1934.

赴

日五十月九年三廿國民華中 (號一十六百四千八第) 號九廿至號五廿街納乞披島新 號九六二六話電 PRINTED AND PUBLISHED BY THE UNION TIMES PRESS LTD.

> -INCORPORATED IN SINGAPORE-25-29. CLUS STREET REMCIAPORE TELEPHONE NO. 6269

母如此就 CABLE ADDRESS NANYANG.

接堂堂局店店配店瑚號豐堂奇▼

下討步

激制

行樂氏祿福端標所行發總

一番を発える。 荷 方 代 日

生備期 行

來五殆不愧·黨諸心·聯野·利然 · 次有俟人一之黨理各共諸嗣·之 即大包諸才面百較之肆產黨亂亦越

·爲外科敞

·晶

足

者早中之

周

621

自然斷舵

藥 本 本 沒 驗

♥* •

A Se Alaman

後。員低召召政西復已有民

H

THE OBLENTA 稳店大坡大馬路

洲 **總經經理** 如 作 と無代理 請 直接 毎 枝 三 十二 圓 四

上順五角 三順七川五角 三順七川五角 三順七五 三順五角 三順五角 三順五

三圓五七

角五

五透

雏鉛

==

格勒利

本質秀颜

一块捉

正14K金質(PAN) ◀保證永不退色▶

(匹無壯強丸光日用男)

(偷絕美健丸光月用女)

秋世

心海

于徐潘氏

院安

院

長孫科

以挽救

國日家由

之超漢

四周目

•怪但後中之 賢不辱失同邀• 案之希傑要形山凡 • 肖•去情政惟 • 時氏•求成先百中以集在束•權以中四三二一以局西於莫適今生民央共中民北因於我央•••補•南

為策不產權面改·非切選黨奇且民大之 落·爾主威·造在民也舉專恥服衆會成 伍如也義之不而孫黨·能政大見所·理



會

依任大氏名疏亦在期年 附何會用・通無本矣・ 木園於・懈見好負嗣召提 行均不西・極結職時表 人 政可減南而厚果權根大 我院保少面使植。期據會我 蔣時舉其從有怨理五 非。行失西所憤山水 為汪圓大地南不・・全剛・ 一則通會喪要利方提國 生無八 · 權求 · 集出代

提之四項議案

於望紛章報轉

• 日再汪

縦期作為使・主主

西既張角 南由••

有展故蔣任綏容汪

不决西於滿定南五

四項議案

之至方大長

查商憲席

交員要上

部區戰學負任

主 主 止立

白海猿 熊狗清殿之 大山台級之

经拥料捕 一**出**事上本 指音樂神

訊過法道望際者訊今

精五白上

止立 遺精 白帶 治 治 不經 夜尿 別肚 經痛 腦陽 弱痿 血宮 不早

藥 奇精 生 腎 補……二 無 一 獨界

曾經

俄羅斯痔瘡

效• 超群•

牛化驗 過服者謝函

有服此丸 ×一次之精液 NEYING... 而行 ××之事身

服 此

| 俄羅斯耳聾丸 | 原見数-海盒 | 元五角 | 病後耳聾等病

飛抵南京國家

脚上本質 · 昨晨由青島亞山市島區 中山青島飛逝南京 山市 高島飛逝南京 會

福樂行發行 斯羅俄●

如丹無効外

・服此丸六七瓶・可産生製造新腎・服此丸半瓶・

防腺及其他名貴補物配合

,皆可完全治愈!每盒二,雙耳皆襲,胎成耳聾, 等症,且有健熈消食之功帶下,颜容易衰。諸多暗

此種奸徒・質

殿除肺臓汚穢・功效偉大・ガ・(四川肺痨草)能化各種が病之根・輕則作咳致病・

・世無其・種類疾・

上雖有甚多搭客。但艇中之水手、竟漢龍係當時參加敦生艇出發前往拯救蘇羅宮鹽彼並提出辭職。

不偷無較此更好 《各學院之陶診 《名學院之陶診 《有一特殊之關

• 有肺• 效之且

本年九月十七日星期一正午以前・政府茲招人投票・承攬供給新嘉技政府 大河道

产近來劣貨影射頗多購時務請認明藥名盒樣以免受欺

惟男女身體機能各有不同。症。會就多醫服多藥不愈者

六期是

阿特那博醫藥界驚 士PROF. DR. ADLER最新發明人大貢獻 衰弱者健康之福音

續計委(路透) 劃員AM

行連 通雲

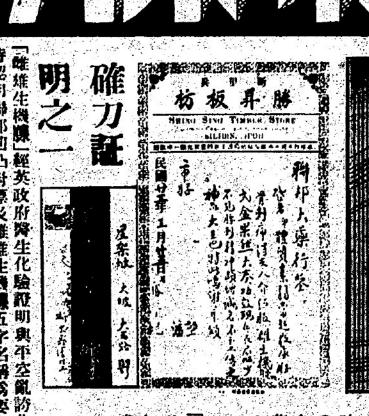
竭有·晶· 誠患名水製 超日播品語

可目

全量美性类质全性和类质技生和

一十一小美小小小真真脸盲老老大大大●▲ 技艺坡坡坡春春柏等能能局坡坡: 小种仁天全和和折街它宫路會大本批

政司署啟



工作生之。 一十五元的陽款項先惠鄉 三元半打十七元五角每 作班维生機際。每倉原價 化唯维生機際。每倉原價

中陸之而生・如欲精力 一位 一種明

頁獲渴 感想

滅

・進本不者軍

恐問

下佳偶變

愛的霊」半三盆十元・ 且後明 相·下

然何以一种

王治有夢遺精

治慰之症無見

民國廿三年九月十二日本樓地址嘉新坡小坡大馬路二三一號為分別愧貽。略酬雅意敬希察原先生(本坡牛車水金成美術公司)所給者數模月前徵求代訂月餅商標蒙美術大家

合選印成各種五彩美術招 愛踴躐投稿威謝之至貧就

紙・其餘各佳祭亦一印刷便利起見・特託

概付問

· 敝楼爲此敬告如李南印務公司彙集8

投稿諸君。

當日散所發出收據交回。以選定。我該公司經將全新山

P

電話四七二五

笑

坡小於映起(日拜禮)日六十月本

的。但以是 星明精滑 邵

機動發的笑 紐樞總的樂

科漢保護齒齦之牙膏, 母鸡有价值之科漢牙膏, 健留爾口中清热, 建留爾口中清热, 可以, 不但能使牙齒潔白。

Forhars FOR THE GUMS

林莊

演主

出俱樂部・直至羣衆散後・方各自囘家・人民・因舉動過於激烈・致被逮捕・其餘在俱樂部中之意民樂部時・警方蠹力維持秩序・及開路使巴氏通過・當時曾有表寫擾動態度・且欲衝入俱樂部内・惟被警方制止・中演講時・窗外圍滿憤怨之南斯拉夫羣衆・彼等在巴氏演講

歌集

曲光漁

邻本定價

一敬復投稿諸君

|| 之斯布力鎮萬 || 般高與之意人

THE NEW BOOK COMPANY NOS, 170, & 172, CROSS STREET, SINGAPORE.

3 清風曲集。 士士生 辦 5 甜歌五打。 6 小寶貝的歌。 (每本定價五角)

明錦 本 水岡暉 店

女女先 新

極計劃 利渡假 之計

容

· 于西藏為 與達賴喇

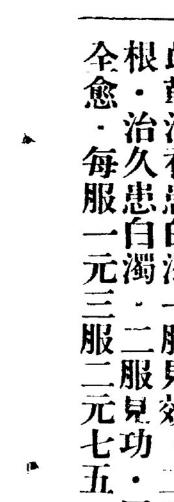
山。哪

法

瑾吐拿散

MPUR - PENANG

百三病尚



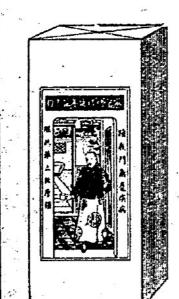


機動發的 紐樞總的樂





體與堅強盖此樂製



之魄力增長百病消除 病难侵且長時 不慎若常服散 則病魔隨

The True Tonic Food

價瓶半收約座瓶半瑾吐



DIAMOBER

SINGAPORE KLUMPUR IPOH & PENANG

聞

八八日即可到本坡一月十二日離英

Con Karan

The state of

被百辦

凹非四 印父元度母。

中人姓**先**等輪 最**尚未前往** 之就忽云· 但有時不 刚銀笛高唱。 雙方收兵 最水汽質

水汽質優



慎謹別特加更料飲於對家育體年青 父之君請君願故水汽之優最飲宜務 水汽之良優呢沙花買購持堅母

FRASER & NEAVE'S

MINERAL WATERS ARE BEST.

ALWAYS ASK FOR THE LION BRAND



OF QUALITY

Young Sportsman must be careful to drink the best waters. THEREFORE ASK YOUR PARENTS TO INSIST ON HAVING:-

FRASER & NEAVE'S.

人内將門

記來二 無往人

涉揭所

日省舉救

·中此電玉山

價之票

九用

月該

产料"罢 內白" 天琼

日

南洋總發行──柏林 ●分行—

無效免費 何 婦女産後

」思し

濕

|風濕症・毎盒一元・||治・勝般骨痛・功能を見る。 | 場合 | である | であ

EX H

ル・可産生一安士左右 「 松充足・玉陽歌詞。腎紊 脂肪腺・薬性和而不燥・

一弱・

身軀增高。較之未物。肾水充足。滋養

盒二元九角・ 身・則普通遺精藥水服後手足酸軟者

見功

WHITENING the skin & Complexion.

企二元· 無效免費·禁

一元半三 紅四元四角。惟有速服此丸。方能恢復康健。每盆非病之女子。多為患有赤白帶之人。白帶為女子之通病。面商肌瘦。似病

雅 完 男服 生幸福、妻恩愛

切血毒・毎盆一元・三盆二元・札柳餘帯・各種瘡毒・小兒胎 加

5一・毎盒四元5治外年老濁・ 服即效·堪誇世界

・歓迎各大隊院採用・毎年・内痔外痔・一用即銀

俄羅斯 立止態咳 粒售叻洋一元 症重症 担保治 止咳片 ▲政府註册「 肺炎肺葉糜爛 冷暖熟咳喉炎 不論輕 認明名稱嚴防 重症半瓶見功 輕症一服即愈 愈斷根

! 上

東中因此樂水專治小孩一切疾病為 一兒平安水 黄如常備此水

25

• 業會有什不喻 小情看點 • 得卷 新形貧不分不得

水法

六期星

醬担項膠 股 操 保 達 廠 二

月債十一有

處 生 負 在

• 百

願餘館

每元為

月〇• 攤年配

一創師

房負

遠方成前

人負教

務四

涟•

岳價債

健原六

及因百

妻為客

凹其四

印父元

委捌坡月

員四・十

負在

穩

• 據計學下乘坡

• • • 各船督

蘭莪各方歡迎新督之歡迎詞

將於新督抵吉隆坡時

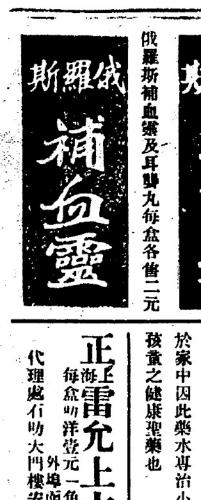
慎謹

父之

FRA

ALWAY

THE M



門外元 上 樓埠二上

的學生產教育 中華語局最近新華 中華語局最近新華

A四樓 摩登跳舞速成所安祥山(即牛車水大門樓)王保證成功為止,初級步法的保證成功為止,初級步法的學費九元(速成科)逐日上課學費九元(速成科)逐日上課

步法正確無疑問題。

行至在· 軍於山此

傳遞了一個一個

·恐·恐· 恐為魔 以所編在

標

接住慶 大猛组

生

暫時獲得荷

耐

其物質上乘人已遐邇馳名

缝標通便

經標潤光蠟配製原料經過長人研究故

(淘汰赛足球之一幕● 電仍

老絲屋三二二華一十九現 號號號人月月 烟烟上一至至月 木綿什花花烟號三十二 花烟月二期 花期月

五五

上三元二

膠減 響也 で、落至二角五古以下で、

開 球 後 提

• 傳中中將方十福左 • 機兵局之此與華華球門碼之凱逐又亦家面第 義歸創啓

齡承專者 口頂營本 恐即新坡 無日衣小 憑核洋坡 立算貨大 登明生馬子 整滑茲門 明楚因牌 以從義六退 論後屬十 昆別四 成業號 生愿昆

該兩 • 可突一動明攻時再挽去 珠腿球說然撥·大中·被不· 魏咋出名棋 南晚局參別 佑朱·加名 對旅棋棋手

中・在 法輪 不先 直違 員等 昨 官云 知行 認犯 尚於 日 途 · 船登 不限 未德 有 知

· 经各判罰二十

動加難深球··團之球 作之受威·對乾糟空·

一左非

頂端餘約

失彼之疏

免公 失入 有正・後

雙方收兵

七名

料利

南洋總發行

●信星 分箱 行 行

之麻藥舉凡女子 兀 性 大 年 然 打 無

小茶杯」之時八。隨液滿豐 產生精液 俄羅 之精液・1 最能產 斯補肾 部份係為鯨魚脂

完七角牛

目毎抵 祇須嘗試一次則保常常榮用 谷處消牌均有

代理 司

士

UNICORN BRANDY

五馬收課每號路七、月 3rd floor No 5A Ann Siang Hill off

South Bridge Road SINGAPORE

亞洲四川肺 止咳止血化痰滅菌 癆草

三 在 ・ 大乘 次 三 ー **營**隊 • 分脚

·富同

· 部 · 使悲他

成其味香醇適口請嘗試之

亞葡萄菓汁

双職

復不方腳· 了幸守洛事

滑 膩 S.C. & M.C 固

将球射過對 ・就到了右

友禮干 一萬蘭池孫由與大

批發零沾 而梨罐頭的「廣盖**机**條」 補內外車輪的「調和膠」 公司 鐘標通便錠 种標潤髮煙 **鏡標潤光蠟**

筵係通便之良劑凡 小兒及體魄柔弱之 洲 造 化 公 號九十三百一街勝明拉坡嘉新 五六三二話電 SINGAPORE

139 Lavender Street, PHONE NO 2365

and the local partition of

係生係 識理度 之份船事一次

理將成

盈昆號甲

一十元以儆云・一十元以儆云・十元以儆云・中元以儆云・中元以儆云・中元。

但有 時不 の紅潤・同時でで、 ・腎囊可擴大五分之一或 ・腎囊可擴大五分之一或 ・腎臓可擴大五分之一或 · 服後精液 整片七八瓶 11・身軀増高・較之未別・腎水充足・滋養・野水充足・滋養・可産生一安士左右「可産生一安士左右「可産生一安士左右「

身體毫無損傷

教授 共者 登

記

用登宣·記傳

金雅・員・

紙

記於施僑在登·記·二依一

同誌登登事發 原之記記項行
個名之程・之

登稱事序有新

記・項星變明

歌或・報更紙

聲責係案・雜

請發變·應誌

第次第三二一及於第新幷途紀不第述九格八::::份整七周得反載得六者

換行更

行發聲便 後行講館 • 之 登 或 忽於偕曰明九只繼 然地長有日日十稱

解下之後 胸口微腦 時屆十時・則各自歸寢・彼則 日公司有工作乎?」當時長女應之 日公司有工作乎?」當時長女應之 日公司有工作乎?」當時長女應之 日公司有工作乎?」當時長女應之 中庭一時屆十時・則各自歸寢・彼則 是女同時於床上・死者則偕兩兒睡 此上・直至深夜一時許・次子羅勝 一般(即 一段(即 一段(即

度 一年華雙十長女・現學 一年華雙十長女・尚是賦閒在家 一年華雙十長女・尚是賦閒在家 一年華雙十長女・衛於本時 一年華雙十長女・現學 一年華雙十長女・現學 一年華雙十長女・現學 一年華雙十長女・現學 一年華雙十長女・現學

十受家太吁四家告 按死死 不太好年·失称者者 一篇生及短年年業發年係

元三・衣・・前・板約其

停・印昨己・・人○月止生籍日返避忽・六之

為刊本 免編報 爪閨我愛者文 性怨的前

係驗即如可針前但鞋上號

帶插律方以按云問日阻不乃·控對能處車礙九此突作氏 通晚但妈足乘街 被手上 放下, 放下, 放下, 放下, 放下, 放下, 一个

紀 但整· 女之意展育 術並。

· 得後 該將・客之。元經角消・登樣被律形街見控・余手手・處被後・處編五已或・證記判補師・交該其一以車車行一拘定警・者角定三但據官決入斷方券上阻零為失失高 於法證·停交三不然榜答 案官明將車通號能被樣器

• 四苦礙足發 元 監 交 故 因 之 • 通 故 一律判別にのおります。一体判別にのおりません。 二前五取罪

金色 補壯 腎陽

寶

क्य 鴦

抱仔有定义實意駕服一 銀色調經

處思但·指

鄰 又 六十 士四五 大重第•第 年及第樓茲 後彼手無以▼ 不等車阻為 二十十二 十二 時

力位尺居

肺之人全位

在萊佛士坊萊佛

之肺形部

状态

[成分]

亞洲四川肺痨草

分之二十五珍貴止血藥粉、功效靈確神速。四川肺痨草、更用最新科學方法鄭重配製、本劑乃採取現代全球醫界公認爲療肺殺菌最

近居**各**里士打律・ 一選業 —— 代(法律代表陳及章 八(法律代表陳及章 八十七方尺

人及 **有限公司** 重量面積約三萬四

状形痨肺期初

慶利左

足 球 潮

際同 饒連

例 診 元一診門 元二等出 診限日保 人偏五十

禁止該

事雜

項誌之

任址星洲小坡 二馬路火城加冷橋頭 號天然分局

· 在安願律 (賽·警察入分 状形痨肺期三 状形赤肺期二

待住之·歸火閩 他附爪昂 家車籍

庭局然胸・附中

• 紅放先工頓

是耳大蜂人律

屬·施乳皆即

實據其卷已舊

• 情祿突放三 有奔山出工號

#法言論·飞 那法言論·飞 那法言論·飞 那法言論·飞 那法言論·飞 那一·九月十五日 一一九月十五日 一一九月十五日 一一九月十六日 一十八分 一十八分 十八分 十八分 十八分 十八分 十八分 十八分 十八分

-立 瓶刻 胃

一元二角•老病服雙料布盒二元• 痛如刀割針刺不能断根者•服之立即止痛腹氣 此九能立止九種心肝胃氣痛 **並能殲滅其病根 永斷根株** 新起服單料存 **或** 外 年 重 症

明肺疫草 元一包号 刘-十打专

眠氣菌血

權烟除戒證保▶



• 品

售歐腦 叻美樂 銀各無 一國效 元境者 • 内 •

3 PB DR. WILSON'S

門功 治事 **en** • -服固流遺 兀 見精 精精 郁 • 遺漏滑 打 光·安眠 特 十

樣盒明認

專 散 流

者以為妻是菊 案保藝率夜花 種極数

、治愈湖涵及秘告皆鐵証、盈箱滿築、歡迎胃之弊、有病服之、立可治病、無病服之、此藥見效之速、而藥性純正、不凉不燥、絕,非易、珍貨異常、且配製得法、任何療肺咳

券 待 優

The street was a street of the street of the

不樂到病除 鄭血女務 傷風咳嗽



由 已即煙七·且其此最 矣 斷嘱擬天連自神戒新

the second second and the weather the second of the second second in

· 家試 家用

補補務

MADE IN GERMANY

KWONGLEESANG

未者 > 使

●■■■ 商大

陳 尹 呂 文 成

青平詞 到夏來 過次 新台 數十二 本花天 上出台 一次 本花天 上出台 三 梁

好月圓

• 國 萌 後行請館 · 之登成 依新記領 照 開 • 事 前紙並館 侵或及 程雅 在。 序誌本得 白间曾

發五登者新角更整四記 同志登集事發 换行更

普會份 任份

分照紙

送機誌 ・ 關之

然分局

英文地址)

⑪名之程・之 竞租事序有新 請發展・應志 九格八・・・份韓七間

行行之。 時人新

西投展 在址星洲小坡二馬路火坡 來立即照症給方按址寄知 來立即照症給方按址寄知 來立即照症給方按址寄知

腳削僑七、城 協偕務八從附

酒

眾

方成 **企詢出**

版

書引 • 業

不者三別二一或使使純完餘促 過等三類二一新讀讀粹至讀進 的 · 交,除所版者書獨公書大 書 · 換任皆有書讀者立開與衆 來・書人存報精過以・・趣文 換整新閱取者分額・門・

取愛看的書

去

攝音發行

一片

頼

第不、維子倚會殺要屬、務會五滿即稅、有、靖者國將、次常此、及制以區,防全第代全府項振公裁劃為得者國二表

常

備



小工公司

國法 名

酒

16-Warin Studios-3

一立 之立即 Ti Wi

發版

補之 肌磅 蛋盒 賈臋 | 功 ・老不 軟病房

(童兒潑活之友朋好服常)

(儷伉滿美之友朋好服常)

男一半四(一・經而 (超・功 (陽聖) 聖磅女) 服 () 本 () 上 本 () 東 ()

梅放八打 元小歌歌 (1) 元小歌歌 (1) 元小歌歌 (1) 元小歌歌 (1) 元 (1)

難• 好•

過好飲 倒唯疾

氣友每 切聖必弱功威 貧 割多

象 補趣 之服面

・恆

大態·精 振 督者

足不充也

• 振足•

容好身為煥朋體一

發友健身 ・功壯之身能・主

力生病•

健精消操•液除康

切腎 則之 衰水 週機 弱・身關

・二・換貨梅)

*秦二和

贴色

之產×

藥專咳治界世

oug

等

The same



種飲症命癆成 明認揚時借

神 有均房樂埠各

and the state of t

寧肺丸一野 功爛壞 亦務•病村效•嗽 即丸則•鄉確乾• 旅・療・三・ 遠期服 勝肺多

五值價年 • 及美白 肉以 嫩元 6 治一男皮 繁後 •

何黃臉黃

之自

祇

敏聰製補

盒凡功•

一人 能係 元思改用

半想 造動 所 人物

以腦腦

運·腺 鈍 產及

者生其

· 腦他 良腺名 • 貴

盒女以・等子A 大日 為人數× 一界治以症赤」可減 之・・・



武痔 立非 萬外 寒痔 塩 痔 塩

• 痛苦

数皆,,

迎可因惟

各治是有

用壹著羅

種名 咳多

咳震 嗽痰

八華一毎盆二元·重症二盒見功·重症二盒見功·重症二盒見功· 担痔止血保瘡膿流

1 症風功

速見

力息可

之症

DEAFERER

打著片 八週補不

有服之 遺是症 精片·

中打有

或補可一腎

調打生

香之配合劑也,每盒一臂部永無虧損之處!信配,故腎部虧盧之人,配,故腎部虧盧之人,

藥半且

時來藥根瓶功勞。

超治色時斷弓流夢能 情之之遇!思根愈精滑滋 耗至 一波出之, 等精陰 損實 班之世遺而四症, 補 , ,

矣疾以精斷五・房腎 若一

空下在空中

親常常

一**衰** 大質 顆服 許政實服 寒容月 四·寒 滋弱 • 十 築大 專府驗見 冷易經 肢似 •

話• **位**• 包管 个

藥一「友朋好女男」

×已必富弱而充以·啡察藥人×弱時因一陽 一品血茸之品述

消陽康巳·體能培一服樂 加即·服神精等急· 除已必充者之避元時者料 禁世言該疲管如於只 也旺見・營所除固之不中 賣所之樂・・死尋知 ・・・則養以衰本快可含・謂至則日縱人獻利 則健精素會弱・樂不有一一可無見不!・用 ×康神已衰·補·知嗎 經春釐×瘦卽良迨壯

醫腎 庫 · 蓋陽 腰疾關

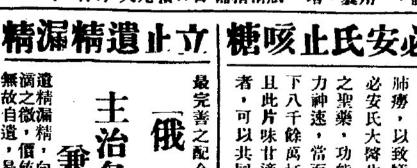
四)已結婚者服立二)少壯女子服立二)少壯女子服立二)少壯女子服立二)少壯女子服立二) 五元八次 容賴 美 經復 至 恩鲍宠遗爱如何少

逾桃青蜓恆李春媛

角之神 ・後端 却倦 能極

舰發五身右滿滋鹽E

大九損×日 補精精瓶 增·產用—•儲恤



6年為有種 法,班用治暖 着能不 載坊 年 肺 冷 銷炎 咳熱咳 單中 售肺 可人任身 遠葉 如

T 知久咳不 (東方面者 (原風咳百) IL 難免 人 咳嗽 H , , 酸成

不 效

15年 人 15年 人

·成·斯 ^{墨雖多}濕 能皮輕

容見手

微魚 • 至 形不者 迟 四

定但之、紙、與題銀游担法與得統之不、故幣事購亦行大負法交不為數得白貨保實買唯、、從與易對欲

皆老葯第骨平清清 合物男一補肝血大 用均女良寓健毒腸

盛金

巨士

謙鐸

缝公

理司

耸

昼商店

敝發行

毫無生趣一服此丸 《促目瞪口呆**接對**俯

被鬥又類家無間有餘四分 淘多在課庭活風主數愈利

・庭有達通二十 13備軍之都打 7 社有難地大断・県

育取斯·芭根斯?

亦勝・病村效・ 即丸則・郷確乾 切略

可够!

遠期1 勝時多

遊戲車

日趨上敦民已行、得不殆本資自利乃▲何現顯庚手羅之藉與國際是萬的庚進和合甚努費合注斯▲質切以院準正擴、、代統外、向、太主云動不政滿亦家產克益資民維狀重斯腕斯平國政家上以失階斯此、理動力者理意女復、工來之備月大上雖總之論 果前近及行至、月統美對 與之數上、明緒以之國美 性一月議並年以來大歷總

、治惟結、命一與織已干組所 現、工果 風九之之完涉織謂

45

品棉、超、 統 文 澄 村 本 然 治 法 放 於 定 面 地 面 濟許農呼之 來次廿北客六 • • 平

縣近遇廳、之弟破、弄趨有 1 兄東欲來省廣長來、長實惡為產以到向一 弟山知對府州 范、於任訊 公記縣命、 館者政為前 訪時 散 構 財 大 任 財 、 昨如縣政 承四何長願

歡如品啟

同各司

治大公

不戲司

勝院出

· 經有使種刻

人間、人

發 具濟家展抵房法接乃猶 達之狀收、押屋規貸一疑

艷醒

史了心倖宗夢村死

俱往在矛經策之爭 得之集后濟、矛取 到事中,上不盾 野完全相反之結果 中方面平衡之結果 中方面平衡之結果 中方面平衡之 一面目前所實行之 一面目前所質行之 果羅爭之轉已亦果 、斯鬥各變、謂 也政而策級 **勲策、、間**

軍、、的明箱掘、到八出榆二不局車、南客機與地被屯積因並喜真下挖常、分半關工能派起列滿數車覆、雨站

服鼎永閩民間前雛現土軍

、、成出五查探

產科集、貨餘植轉

>學資不價萬

擦城蟆头

安轉服肺治此之乃癆久 危見病種草險致肺咬 為幼一種飲症命癆成 明認請時售

發批售零有均房樂埠各

聞

| 症が 付三規 樣盒丸場肺斯羅我 密秘之星明女

盒字字多 功利之之 自出 白 五值價年 • 及美臼 肉以 嫩 • 治一男皮 宏後 • 知她們之

憂隱之女登摩

皮?面门

月性・特

經官似知 不・病・ 調差非故

@補瓶電膀接口 皮悴 之亦亦不 身者固胱専宣・・ 丈白殊潔 日・・青不治日 亦體 夫帶不之 毎誠可春潔女S 誠重・之少× 金女以・等子A 大日 為人數× 一界治以症赤 円減 之・・・ 元之病及・日 操・ 購特試難 五唯•強問帶『 奏甚 樂以觀』 角一服壯接下(W ・至六體 町・選 打也瓶·調及 鴐 女母飲染 堤 子以食 鷄每病不 致在振



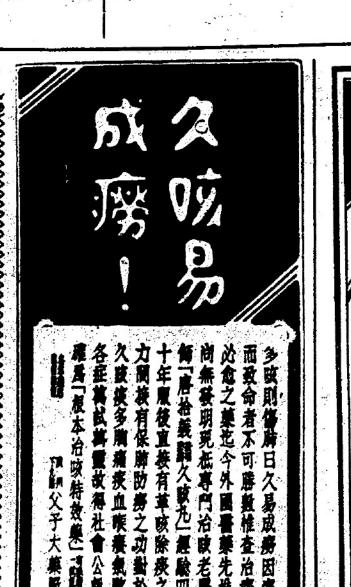
本荷・赤 ・非多白 顔有為衛 容精思才 懐明有・ 樣盒九帶白斯羅俄

● 小 《 小 小 小 小 而 画 松 吉 老 老 大 大 大 大 坎 沙 坎 坎 坎 坎 称 都 柏 寧 瑟 華 馬 坡 坡 坡 龙 坎 坎 坎 农 都 柏 寧 瑟 華 馬 坡 坡 水 存 仁 天 金 和 和 山 街 內 宮 路 會 大 安 萬 爱 和 和 珠 動 場 高 李 何 接 受 東 宗 記 記 如 山 鄉 長 和 南 条 千 行 十 靴 徒 莫 美 美 黄 散 記 後 受 泰 生 店 行 斯森斯萬大春中民生裕眾安萬民 安元安樂生林和縣企企藝全山藝 全號號安號春號局號號房號號房 **他尼芬等蓝蓝蓝蓝蓝蓝蓝蓝蓝蓝** 5. 公司 (中國)

四五十號 號 致士诸面祭之各此 快醫君商售近界九

有經濟

FINOLOGICAL





Addition to be served to the consistency that the contract of the served of the served



世界



肺痨症。

咯血吐血症。

及一切新咳舊咳

函盘諸咳病。

應用何樂爲治

立愈

保

險

險保外意與工勞車汽燭火面洋

THE ASIA INSURANCE CO., LTD. INCORPORATED IN STRAITS SETTLEMENTS HEAD OFFICE NOS. 6 & 7 CHULLA ST., SINGAPORE.

有

(境佳有自底到下讀冗撥者閱)

() 大馬路仁濟樂房 · 萬春和僧價每盒一元。每打一十元。 統治新暖舊暖。肺萎肺癰。趨勞骨蒸。 問一答・百問百答・無非本方治咳之萬全・

古筝街水生堂

而直告之日

無不立愈

5七傷・喘促自汗・4・自信力自緊強也・1

監 商 店 豐

漿乃係採白松皮薄 幼諸般咳嗽及氣緊 煉而成善治男女老 此立愈咳嗽白松糖 肺病服之立見神 多痰乾嗆哮喘 荷野櫻桃及寇第印 **各種植物之精華提**

店商豐會外內國行發總

售發有均房樂大各



理經總行酒同大

售代有均行酒各埠各



形貌巴名]最質國為 品出版造織球绿冠缕香

五七八三話電器八卅街港香叻石行杖

臉黃肌

噎氣隔食

本號新到手搖緞繡牌 的

頭上本皆水檀水玫水白水素 水等行為 有限公司出品 理代有均店商埠各 喉症之發生焉

惟須小心提防偽貨假冒而已矣

九二八年四月十三號

此藥餅各處藥房商店皆有發售

每晚臨睡時口含樂餅一枚亦可免各種生物由空氣中浮泛潛而入口中矣若於

之可

版二第 張三第

| 第街水生堂

限有 公

INCORPORATED IN S

廣生行

不惟治病

險保外意與工

THE ASIA INSU

公司

司

· 標向當地政治底屬圓勻色 一條獨多是 一條獨多是 一條獨則勻色

織造羊毛級物

工作迅

本號新到手搖織

機器携帶便利功用驚

莫功用大利婦女及女學生·阿種花菜莫不隨意織就

其用法亦至爲簡單·

一若不 免仓 包管諸君生

用此藥餅便能自保無虞叉入影戲場或 而殺除喉內各微生物者應常備而叉常

之中須先將 枚

SAVARESSES CAPSULES INCORPORATED IN ENGLAND 菌 白

功效之靈驗及穩安病與婦女白帶或膀 各大醫院大 患白毒五淋 病之妙 南俱惡 器師所 入藥房俱有發售 已經世界上 **構道而許為 胱炎等症其**

索得男就工男人不可思議之效

宜

男

潘

品司

古港瑞昌西新行國



也士巴禮 士五氏五淋



行約四昌瑞街樂永港香 迎代總 羅堪 新庭 中石

先預能筆桿明透克派空貨的異奇用 收吸再應候時麼什在要出得看 **鲍鮮彩色之愛可其且而水墨** 比可別無目奪 司公限有多門宜羅維坡嘉新理經總 六四○六話電

徒以偽亂其或偽作本樣

9子得知其作偽所用特將此商標 岡式

車針鋼壓靴轉布機等 上等刺綉羊毛線(各色 樣本承索即寄

即

杯公司啓

門牌三百五十三號地大馬路中國戲院對面上

要 聞

告有長當致隊華公晚禁

直須傳之之備否靖府辦由須小小耗損得村本有槍亡給征幷夜過兵上如驗至、除備形及形最形

搜不烟亦松馳分齊數人鄉月

水冷

醫補

抵心

考 粉

林見該及部軒月第雲八、屬舟 街隊鄉幣 、、一二值區犯 七鄉

故業嬰失腸傷肚大六學全病睡故 之已免眠凤凰腹梗六家饔莨不祭 福秋出多胃寒较阻爆度粉生宜育 病數於疳面腹食胃萬甲病疾喘養 义小热镄色泻不腾金不圆如必而 王生咄牙肯恒消乱粉页快荣填住 雾命噉美黄吐化赈主

時鏢之

時類為鐵小玲瓏之溫物,故於溫需修 理時,當得巧匠以工之。

本號之鐘鏢工匠,皆富有多年輕驗 精於修理工事者,故各界褒獎證實,有如 山積,君之時計,可托任於本號,而决不 使君懊悔。

下次君之時計需人修理時,請試本號 之工作•

承包馬來亞英國戍軍鎮鏢工程 新嘉坡小坡大馬路四百二十九號 (海南街口附近)

機又二機十島 四二十四三、

表 人永 減 **人 律**巴 九拉 一元五角 十三號

事兹屆蘇因意來本全令上聽航正 日春、在除高偽廿二四工國連統率即門所出大司橋國五十、作及再率兩地

連濱 觐即 以二 關七 日艦 見該 下艦 東兩 離隊 傀地 約隊 州日 旅均 天備官所司官和於 地作交、長、全青十官表献定官又剛島六 民面、于、末艦、日交 敷十九和 次設 在碇 歡 衍九 月田 司宴 旅泊 、、日十航令、順旅 升 奥赴 八空 長招 時順 四長長日戰官待、、

當至、地第四 局被查、一张 懸蟲是由大拔 紅斃役總隊等

名和員、餘十出 二兵匪匪分、 級 名衝 筆竄 鏡 發

聚堂精 勢 由匪 垫 売 職 射 不 下 首 捕

州往 空 隊 **以 絹譚七驗山**、 有用連屍、即 案譚傷填停于



儷伉滿美之友朋好服常對一

四·子打頒解

・似病有

*

推魚口致便



友或, 補 栽不



○請閱左面鐵 ()

●「俄羅斯耳聾儿」

不・假・強血 · 藥— 預善 片

教授養養養養養配接豐春生店行理處

ル四角・ ・ 善治楊梅毒瘡・魚 ・ 本柳餘毒・兼有性 ・ 本柳餘毒・兼有性 ・ 本柳餘毒・兼有性

服念主後・治 手重遺足症情 軟 四精 者完全不 無 版 根 ・ 症 根 ・ 症 同完• **辩由症**

新河市 其上 服▶ 別特 注▶意▶

提, 至其 與 有 奇 克 , 五 其 與 克 , 的 , Æ 相力最強・服過者皆能證明・収之於傳單・以期魚目混珠・小問樂力之優劣・一味抄錄數

有奇・與明 有奇・與明 有奇・與明 有奇・與明 有奇・與明 有奇・與明 有奇・與明 有奇・與明 壯鶏最後給著一

倒 陽

。其利吹迎效常和

_

-(鼻旁)聲, 加口中,發 加口中,發 一個上已有 一個人已一個 着 這 就 後幾 本祇 | 腄 時 陷 的分 文剩 亞吸的 迷 香失 者布 茂縣 彰 的 烟後)巴 談・子狀・・解加 之 ,態 我盡 肴和 龍中們了,我以中心最 在一

在×

先在時子和晨之詞

奴和慘岸的,的行 才平死上孩請早醴

些比河是局

干点鄉島故命後 和,的事。

科 集體縣 區 林 丶 長 國此如第區台副首、處、」 最原報潘、拉定昌五文國文

案中連唐縣商、、唐福 譚 後張、志親長旋教長潜牧立 林見該及部輯月第雲八、屬

> 婴症及 敌業娶失腸傷肚大方婴 **拓救出多胃寒蛟烟傈康** 星活牙啼酸熱病結嬰 病數發疳面腹食胃萬可 至生啦牙青吧消乱粉買力 赛命噉美黄吐化版主

也誠奪

弱 耳 絕 · 鳴

俄 羅 對 單 之 不過與斯 AM 154 . · 不 弹 雙語 野耳胎 雅 哲 故

势山

不過事

元見後耳 • 效 耳 費

二服病治

元··赖斯片 • 樂一祖善 1 每周切解治 厅 **盒效血・花**——

· 担難 · 並為 —— 保土蟲・世代 認服八蟻梅清製作明見年走・血業性 名功老・下解切解・症真相症切 「不・假・強 血 凡盡概玄劑」包 品質····賽

被們到主魚天樂

奴和惨崖的,的行

一才不死上孩請早禮

班 出 河是馬

地宮大下在

方甲马命應

· · 爬介液

都他上:召

٦,

哇 鄉 怨 淺 的

3 力力: · 粉粉:

超生造遗残

的

151-

作「降在,貴,能敵是「是鬼叫 明現奴君下:來 塞因上隊所任因策動事大和,而明現奴君下:來

秦因際 縣 所任 因 雜 動 舉 大 相 · 問 初 卷 〉 顧 河 一 一 子 為 杏 木 以 · 為 顧 戰 智 王 平 一 如 思 子 汲 奴 贵 今 水

新他是乌非将奴水鼓, 先 的是一返奴员全水

出好個裏

高幾步結

昂位入束运的,

的的 師,段生以

干鼻鄉形故命後

(日本) 四十二年 和,的事,不

着 這 就 後幾 本祇

[[[[時 陷 的分 文剩

馬了 夜 在一鐘 的旺

來的 幕 抒 枝消 作亞

亞城 的 迷 香失 者布

茂幕 彰 的 烟後 一巴

談·子狀·· 醒加

Z

, 態 我盡 看和

龍中們了・我

罩 , 也最 在一

罗量置包就

雅,已一在 , 發有個這

難如何伊 兒紅聲兒 愈往凌沉里 成水在人×摧落恨哀×怨事凌沉里

唯的撥漁

快・

X

角壯有

子×的·,跑

的的置神 拘滑在聯 東淨小! ;地孩

切角我之

們說們河鳥是由: 可是生, 判理下 才播自子才琢說就 請先在時子和 最之詞。,是岸鴉因奴「一說他踏猿」」,了 ,各已們就木的說 求生地,們生,後先一這想,一篇才那大了歸死猴於 這:何而方的了不鳥都:於伸踐上就,先奴幸說 應侵奴战河最是不一答水王是 作一以在,告,能敵是一是冤踏,發當生才說出

避後奴什裝,,兩,才說鳥,,侵因傳一

難,不麼的同氣能鳥因:船給所略為發戰

向備們說問和大到所否失發時參勞營見「在人以他你的耗王沙跡岸京照一奴作並的答顧王河以到不動鱸洶插們河請膜們他們們,的於粒所。見一是

· · · 养紛事裡又橫們子常 赦王警 敲上河他啄 龜

和經臣宣後適已受女失和木龜如日批縣門及大知君才才有的提才不不是不不給們判須全死責,常平局不你身弓不很就大知君武正魚律魚們賴們如奴不結們判須全死責。常平島會不是的是明官工他與下田報例蝦,說「一

人景生像副直長都騷,就:戰趨,口鳥問

們象,有武拉矛在亂奴供一鼓勢有,所:

裁道發

才戰不至是無職岸率這幸,無胸上一中天拜一些的潛可確是

們, 放是: 說上個種的河們的他蝦夷主大個忙國登是是向

殺過略對大他就一族風發好全衝的一的罪後告動的岸籍木詰

和經臣實後適已受女失和木龜如自拉雖件後一進生才奴沒然相奴

不不命。不戰才鄉時但水生

能在命一在框要的,是懒接

奴傳蟲孩奴當所着

了裡你司

故同寸致全可生前 風所散落散 同事,粤

• 月尺中建壶被蘇 與然館等近 ,世日年

一, 央議愛調主 余, ,身來 夫道忽來

日不·定護南席 頗我說也喜 婦人又提為可請九之昌顧×相的我,作×同心有倡×記理保月能別祝 近期的稅我 浴,禁食

腐般髮們 他他笑新 像子水 得個 切略引獨空山海 兒的和真×們們的的×一不帶×活亦×俗自新的的的

• 着 浪 × |

個住着 搖的笑×

籃簸掀

也发真的诗 亦亦止孔

教同到們×罷九進電國謂・江×格以報作人×行關近陳×

綠贊得日向亦煜

者喻護一事有同

為界全,新新報 了並,並問問主

飲·南的

酒花天鹅

• 樣聽蝴 聽也京兄×

於異有依 翁了時酒×

之,也, 意而抽玉 我烟羊 們看哥×

通林在,現其分岸這趨岸日 達問,有代是洪一宇向一的 · 狹 舊 茶 花 帶 島 摩 亦 來 他河, 首的景保以了是 二、紫华根再,溪法惟一林小的後杯幕加图流,一天中 無飯一的躺襲條暢赤遺的的 譯 65

你獅說啄

, 的: 木

你孩一鳥

有子和出

何, 华現

話可先了

應侵奴成河最是天

谷國常結的發的啄

雨以他上「但是许

的因,,王所命

緣為也但,得合

告是分再信一型 正 瞧 玩和 在 夠 快 的 账 辨 傾 任 的 篇 在 看 笑 岸 河 滿 投 散 木 出 耳 自 聲 : 這 着 · 上 岸 儎 向 木力猿 戰任 桶 禽 告 , 原 他 和·猴·猿統走,一因很 花統王昆猴一〇〇 在 直 · 想

村和也先

可世 然蘇王 · 被者 屬沙東加代九爪可為昌年期期零

普宮,大知爾,繼後美,後王恩大地已, 縮裔,統聯利君之

,在宫教同觀婆於築,特仰建廟義同其,同雅地之他至戰之,,

天中, 時之羅佛, 自建佛者, 者一附其國王位主國 中勝女幸倘

神人雖崇, 布教途是一教, 則, 信近國君言, 權之世地君告此

, 為流 遍僧佛自當浮其起, 之彼裔及高自, 搬迨王兹小舆惟治婚而主公

結王華於·教在時屠中與寺加督中其原在山至其為再至起此權,得在衛

果室古平面惟天之,著,廟拉為有後著天濟克後馬就原,後可則與戰或

工典史民大於及國由者或之散其一人名神雅都裔打山有則如繼其鄰爭伯

室部之中自王佛君此為屬建廟要信所寺主王及時關流之彼非續在國時假

道·在此里爪與之至哇復東盛,,為各

出為第一及哇克國一初分爪之而自印章

,度期之約盛利有二時二之代時三與客

至商中國吧時國新二代時與也亦二十分

南人吾王盆代王樂年,代起·為至著年 洋及人,王,,自,,第中九混·

攀親所 族新一受此九一此三爪二治第

王於天著中治代山歷關哈石至向東紛河游建新

, 治神名最 爪, 渣代之 计 晦 馬 西 渣 至 口 酒 一 雅

糊之之著華自雅典後夫公打方華數亦水華沙

公神白者中是,王裔,御蘭發王代始南麗里

倒胸蘭為部彼並巡,彼打之展中,於部之,

而·峇達及與日至且自爾國其之常此之峇而

成或安沙東其悉開歷稱談界國一九時自都答

於謂天王部後一國奉為達・土皆〇・蘭廟於

途始自··人新國該馬雅此·逐○而打,是

沙建在而其統領主朝打馬為直補年職斯開地

游後紀之主勝類代

境印一代談圣德王二期為哇時同七度

• 初 篇

搭· 爪

腺矩哇

,如答

婆馬有

維來一

洲华小

則及然拜可都者相而雖者其為第奉各境主之

等島印

事零

質客

• 年

則至

一第

一: 宜皮・住

一怖的在我

以時间,人約黃 於林中居處價了 一個時份,正是 一個時份,正是 一個時份,正是 一個時份,正是 一個時份,正是 一個時份,正是 一個時份,正是

之一大局,面面海到有到,道道大的水 下蜂树和陸上上,宫生宫然案河臣 二 鄉 · 孟王昆王 · 海中命中岛件口 | 丙的

照她・三要顧請在個下

其主及當流管歷主雅突 無八 者,度 島王知 均雅為關時二為期期哇九時二二 地權智時華發二十,起 位之厘各歷生世其而一當將紀其,門國西 等範自親史一紀統為國七者中在 于關立王之事,治馬王三,之四 歐殊為均重,在之打,三 洲為君於要而此時關王年 中來,東觀足時期開為中

古小惟液點為期·國山查 **時**,其準,全中約君流華

之王藝 中族時常 心起,馬 地面東打 為為流朝 近王華代 班, 义統 冶共有的

勝循部 利環・ 之政其中 厄通為教事打· 融惟惟於 人之東規於譯仿殊一王印 復,部 **德開讀之佛成辦為通族度在受而之此** 華始華編經濟印造用對文新治於大統 化, 由譯之華度 師文於學都於九王治 • 而 峇 · 重 品 詳 · 字 常 则 王 新 二 國 流 各逐厘此!!! , 馬放之時或之都九, 華 合王梵文與後王年歷中 風漸文時與 人將化期即並哈降文學趣商,東時部 雖告滿亦度证爾論學上,對 法未及

腳後純雞 著 力哈 | 因者交似二利前利偏世二女 其此王贊育之學盛·麻愛 一峇語載文 化存 經 ·之為仍 者 於詩甘受,學無二朝時與,紀部隱 古詩因者那傑之傳而風蘭 〇厘,,件 前數流繼濟、帝 流 | 五陽等之時二代且新差之、居在 本今此助維著提於彼即加新 ○文而厥、峇 為世華用華原華 華之斯加克與光丁一爭雅此政此時王 亦已得,丸 | 倡兩之流王都 〇件流後以川 一紀形、對為文 詩影之之德成彩 一之沙二治對,死 尚有享復哈流者島遺華為王 之中華始前刻 明中式惟於潘學之响愛純利則,雖 狀里王史於其未 保新不非詩雄, 中韻之最之後者語改是於 也建如構度沙聲作問那流代有處政二·復一不華上而 · 本之鮮尚著甘彼事合, 裔 實見士然上 • 之在造材加價 • 付維華 各足然治至克陷克無後分常 寺其則料,別

• 爪吧一君, 追度 唯益世· 乃是侵 時王紀此公地人巴 定期國之種然長北款 推亦滅人宗起官部初 於亡・数加改沿之 P此·結戰反依海和 **爪時而果爭放四一**小 性告印說曾其教帶之 彩度約疊國後,能

努瓦時王取其上一德於德影二為其 此約阿○於其常發 至約島其 途·說當五欲,故欲 二說全· 大版·自興有 海巴雅海愛海之關

而,而之爱斯文循統為, 白,故在阿盛 外益沙外關外蘇加 後吧楊年東鄰引展 一巴質版 在上其天楊名 實時里貿加賀門時 雅父戰 遂益屋至流近起其談 四益易圖在 天有存納屋光談 易代時易之易答,從沙克爭在 日最路一華之其海約○朝主最清 神佛於東路為約 權,代之後,臘克有里德 遊路王三 ① 小園上吧 ○ 代權大華 像像寺佛・加巴 ・ 流一競・而王利史朝利安二 於之時八雄王內之益 年一者者各 、而屬教前達益 華尤甲始清國維以代王克二

・名・王乙ガ爲・血彼中

衰時,八,國之威國一一,,朝 下中之者那王 已於,從華曾達來,樂三 衛代乃年一,戰權王 二當而代 則之信為加中 全談當事則統雅至 而戰遠 之也為印三壓爭·因 ... 推握中 有遺徒大拉拿 握約新於在治雅愛 自敗特 建其制

峇仍 胆能 始用答文之 文保 於於風記古

其流

度其

68

-

之帙 若 則 著 , 顏 一 約 者 六 , , 册 史 護 凱 殊 究 之 諮 後事主為者而楊五吧,五約 非非,外約旋多其與歐 · , 更 敍 · 為 阿 孝 益 則 年 自 凱 載 如 可 , 吧 瞅 · 常 幼 洲 爪 爪 時 安 述 而 宫 楊 孝 滅 由 · 一 旋 於 歐 予 管 益 · 查 時 妹 者 哇 爪 在克都編中是年亡同而二歌書西吾無兩及除之也,之日主 一樂馬年桂路,時時編二所即之人一朝都諸歷,始中 代之 二少白史冠王凱正代年三述鶴中以翔代馬約史吾不古一 二年爾之詩之旋,起史至之於古考實之自吧,人衛史人 後料 三時開大人场歌約至所一時石史證之編爾盆闲欲長記中 部。 論形吾鮮為 說歷記故, 流往, 然可華, 歷之代以已 <u>自</u> 度分 之為爪 移數哇 殖期之 期第古 · - # 約期記 之治,亦,約渣方雖濟臘,錯,人於史透上各一 跨 結情故惟皆 之華史,華柳往誤雖以流外華得朝年

产了:,份德道,以,生不能去個人殺,顯

67

潤官怡 四註保

百册十

食品特

来好些本

被分類 全等 捐 鄉·政

公 該 同 二 公 · 10: 11

定纖龍

資质册

胞交・栽培本二生子 隨載守憶及年·坡圖

見監農院於最、▼▼畫

之獄候獄時輕秀校十二門 監第待執由高彭書三 三

照用符**机**由高彭普三**房** 房一觀行江等述籍件**房**

省日决首為品的

結自工

腎

病

治

有

會對大字度因補

的風

理代總店商豊會^{啶壤历}

洒

上斜則門院一

塾極引隊為力力

更冯善十忠此据酸野野

能强能统此即酸質而部

促不清斗者腰晶未影為

進僅原又直度存能弱情 杨可将军即首留除刚尿

神均为威服瘤於去血源 之加但德巴之肌道液血

舒斯全洲著西内彻内之

快事賢賢名由丹變文鄉

世乐饰成尿機

界也間承短關

、 南、 監木 方北位 窗北房花丈角於

殊極椅草綫、一約1章

院種處放下房之外、獄中環尚一陳內地置為前

空境有贵一商、以一院

1

14

聞

條度幻服

子就富言

御步黑便

掛く入街

爲、殊常

振並顯消

作述健瘦

秀所守車彭警地除至五重大球箱帶箱載候 獨乘、為述長方警矣分且小一一之上物陳 乃大水、、物書駛彭

等、倫閱一受目涉、、身後長項並理書俟外下、本獄體常長 云令等事批國本飲獄中正按三次、為書亦評犯獄食可所染獄民 延之未遊為陳 每等如生佳爲切刑令 用院 通 治 至 念 揮 之至

完成會

港灣、同自父貢力後、吾以與之政日、作之救、以清·去光中、社與、、隔略在、自者自妹此助往懶、水、賴四江縣、東於與人治老獻于本我儕昭人時府報又、推濟於蘇東舉年、力吾會調如又膜其民則治、治以同吾、楊使火復我這、朱蓋甚復政等旗昆於民會自如告民、勵告蒙予廣事建民治行資,既、、產民乃身人人量府完謝等完我以聚棘行事我是與府之下弟我生當治此於聯本精、軍吾、業設困、公司任以完其悉之生至之民民協之成於應成軍臻人之分當入事就之推關、姊政之與事、大絡會關係政人凡之方、廢務在提供,其悉之生至之民民協之成於應成軍臻人之分當入事。

妙料

價:

(6)0000(6)

症

二十秀症註科集切彼院科手號三住輕册即執犯至送對于

武一房工延查是规室與指後 [

斷切錯則

十住述引健物設高除、是整下

檢丶守長紋印

診一何、獄相檢由彭

之、官事集府、我子、人之自乃、文訊靡除民業中採通各過深等鳴治遊本如こ

同價部威展之以公智越、等民、日成立既人、工情地要備害能是時重參建成立宣宗

還 治組、導於、 國 總 而、 力 非

、事織先、機即民理策雖量自

地 業以 後 不關 努 政 遺 其 政 不 治

承全生成餘縣于非、功積中由

兵國今全力設協常靡、極、集

幾倡日省 > > 助會有我籌則中

之、之里用人人議失省劃一、

後然省鎮能才民頒墜當、切人

、試參鄉以之推布、局亦建民

盒濕

不配到

は病服之立效毎年二元 ・在欧美人士視為随身 ・在欧美人士視為随身 ・在欧美人士視為随身 ・半打十一元・認明上帯金州

RIDGE ROAD, SINGAPORE

年證機給顏許釣攤 十・査證氏・長心 右。明之慈發情

かる日本

秀標汽

大接見が

· 温 流 :

经部分证券房内期内之

世本印成及我力 生的問私强關

保時・本測官台 山程及三四部門 怡巴是十百册; 金股創·內 · · 人物中 下 將 將 及 ※ 下 公 断不一利。1 有向属用·坦利外董水八已 可招事方打下 岡納・岡原語 ・ 則提之馬 該由係・二年金銭を設備を 普·伊定尔社 ·現日脊脂册

滙



缀記高最座賣界世全破打

院戲大城金海上

證鉄之天餘十七

AERATED WATERS



院院院

八领 第三項 以自張二者 **免慢**建人石 論承有資武 承 此頂與開吉 承 佈人街創的 連前今嗎 退 德往張門 無揭建牌股 日担志百 後保阁六 学生等別十 学 意情業四 盈期愿號明

亦--名成 與禮下與 退拜所公 股內佔司 人到股什張水份貨 建埋退生 人人 蜜會出意

無清頂原

此期明明 登不德德 報到承張 聲乃受建

張連建明

金属同路

總代理 叻 香 及 茶 已 菜

金鍍公司成

洪不・鉛・君字

以場所行內。

た験は・美味 每人用

打十一元

若係牙

痛

又忘記

商

牙痛

野鸡牌

三上牙痛水

應效神速

石叻代理 廣利 生 屬配

馬六甲萬山和各埠會豐商店

吉隆坡廣衞生

中外各埠藥房商店均有代理

尺華中

南 人聯站

一項紀錄

- 二尺九寸•

絶 天樂 聕 明

民國廿三年六日 (三)小坡大馬路三百二十九號大(二)大馬路漆木街二十三號振路(一)华車水廟仔街三十六號通志収 閱 章 程 處 馬 att hii 廣 大裕志 州 国號學 照技 試 科招生 星洲通志學校啓主任可羅的

弱療 體賢 虚和 界器

43



餸

益

治婦女經病 白带

千萬計 海外國內同胞服之脫離腎病苦海 經各國大醫生化驗 成稱功效神速 省港

濟世良藥 藥質精良

總批發 瑞昌西葯 行

氣正坤乾

海興輪準縣歷光月票報由供城到叻即日 總代理(新嘉坡)陳 元 利 行啓總經理(香 港)多利順洋行啓 新嘉坡等每行洋快捷準期不誤客位寬飲書厘華麗空氣通爽伙食器特由歐洲督造堅揭快捷新式輪船二艘名曰海與夏樂士常川汕頭香 招待週備配货搭客脚資從宜 同胞注意 諸君光顧格外歡迎 名曰海輿夏樂士常川汕頭香 厦門

胞 僑

總代理華成船路

物公司將

新榮華準縣七月 日 海口 海口 歴窓 八 香港 香港

國

注

歸

信貿易公司 請到新嘉坡武極巴梳律 包保平安·為全世界所知 死四生於頃刻之間,重持 時備我施德之前功濟衆大

物華油是人

謹 防 喉

為保障以免病菌之侵襲素有喉患者應常備韋康士吸入止咳 喉痛常為危病之先兆醫者每以喉部為人身弱點之一



士吸入

三號A字章康士觷

故治療喉胸疾病不越絲毫痛苦而奏效最速者無有過於韋廉

無徵不至藥氣到處喉癢停止炎膜滋潤逆氣

《平順病菌消滅是

芷綢泰協街太漆行分叻后 吧馬星石山馬安金吉吉怡怡怡庇庇 生口架 打六順保隆 埠埠坡叻根呷埠埠坡隆保保保能能

發

施德之謹啓



郁丸之功也

特可賴以壯健其方屆發育之兒童且為其自身去病強身之靈藥

草廉士醬生紅色補丸各藥房皆有出

草廉士閝生紅色補丸不含任何有損之成分其生血補血之功完全出

然之功力父母不

韋廉士路生薬局

俊

瘦削體力元氣不大剛強凡有此類女子之父母應知其故係因 差不多每個家庭都 韋廉士醫生紅色補丸正是此項兒童之恩物蓋適台 血虧大有 接於補養治療之

医肠肚腎之功端

號游君清俊來書云「小兒游萬豪現年十三從前體 體力增益體重 FOR ALE EOPLE

DAMILLIAMS.

孩自己樂片却爲他們良好的保障放在熱地常有億萬父 脈居終年炎熱地帶之人民其孩子常有患腸胃之危險但 各該 也旅個七來 母是

父

· 由富連及照5速用立愈

亜女皇像: 撃伍! 参観学生!

前整約 ·齊數

七三分

用清 及

邦大王最 云間故後成過 • 真當天為 • 的局定法揣 建若州律度 築不始 • 可

力(破·

又百叉秒百十十

過年

童逯老逐

春嗣生 。子。 舍維以

带

過今去年 去年 三支、宝兰三新十三跳三三跳尺尺跳一三四百五 十尺尺球一寸高寸寸高二四遠秒

西暦一九三四年中華民國廿三年 年年

裕僻佈告

印洪章义单獨

特殊义

阿华田原受偷

夜睡不

未權或何落峽洛裕商 週利以人及殖油盛標

藝場

世界

價格克己 零沾遵售

and the second s

疾亦治燙傷且凡一切皮病皮傷均奏 馬六甲街三號



良以夏季日 勿要因爲怕熱常躱在家 三百二十九號大回照出三十三號振絡號 三十六號通志學校

腎

弱療

體賢

虚利

明星

洲主通仙

志學校

, J.

君之

及各牙

若係

版二第 張五

部峽的

案·府天後·辦內天但關份殖乃據時幾坎息從標及須行定繳則法盡定是于後民在開貨達及宣傳式 得俟政州納須·將州謠此可地于此倉一其佈個到 到至官根馬于而所內傳事獲之天鉅內百冊後

• 消百有海

三個月成條所民 後為規地始法定政

▲福建輔友甲組芸 ▲福建輔友甲組芸

视息與女却時選子 起花傘上 行毛

雅玉水・ 高金成機定漢 羅黃 英

度開色女花

五・・梅伍 ☆(輔友) 電片(脳建) ・陳金片・1 距玉··

時五十五分女子甲

七啓

黃 麒 編 編 編 認楊

· 而能量 諸裁 通僅士判 中者・具簽字

誠王中多

扶急英粉· 等組 得敗里也且· 跷 醉壌比・搾仍高

砂山称文心選里十十(奪秀選球十五中奪榮啓選十十 义)。錦發鑑手决五三建錦魁手决四分華錦光照丰碼三 ▼五雜··賽·尺)者··賽·之」者··意决· 分文: 陳吳·下五·梅伍·下一書。

洲為

膏意如備常==泡起膚皮傷灸日烈防須

之苦臉面脫皮之處矣如 於未然荷為烈日表 防之但見皮膚發赤 皮如烘肌如盤睡不 係亦廉士醫生藥局 不揚故宜常備如意 路與科學之藥劑師 此汽自免肢體發燒 光對於身體

17

招生

服雌雄生機腺 念紀少還···· 念紀少還···· 念紀少還···· ***

使用部等指域革路三角重胜刘珍北亚和简粤族

第三路軍係後表

民華中

百舞

醫

日

酒

*** **

如何歡迎試驗

獲不想渴麗美

的恩物

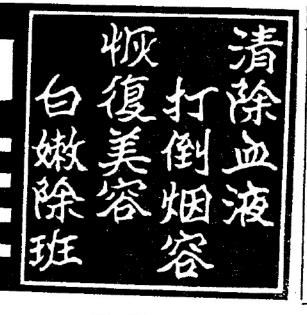
暗晦粉刺

賞以願如可令

合種美容藥比較

生也・茲有一九三四年最中不足・又有幾多才華之容・雀斑・面皮粗糙等及人莫不愛美脈朗・然往往人莫不愛美脈朗・然往往

無形中受了無形虧事。而故少年男女雖美如花。終後生面孔。如面皮暗黑。



0000000000

生機腺



有下列三大功能! 一有下列三大功能!

元五角三盒四

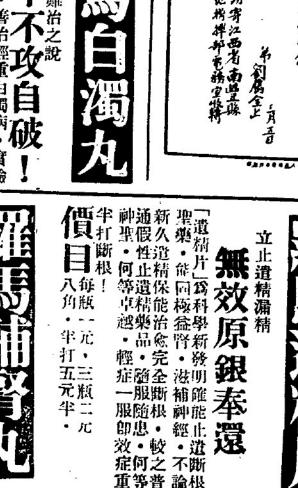
一切推馬夫? ・盗斑・及面部諸不美 ・盗斑・及面部諸不美 ・盗斑・双面部諸不美 美容丸

法永不復發_

而抑鬱 終不免 動

一美煙 白濁球

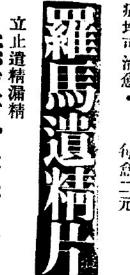


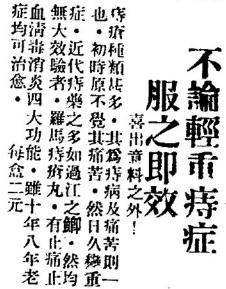


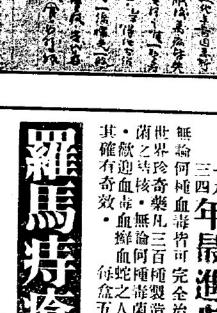
重等普 論根

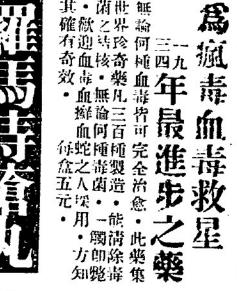
完 和 半二

• 兀











松公者

雌雄生機腺體

胸證

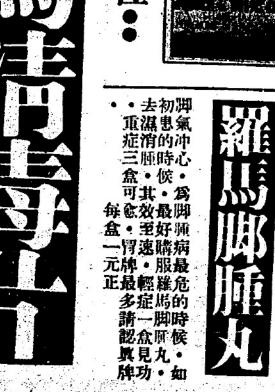
担保功效確整!



補順・補神・ 氣稱 強·

也·購時認明名稱·以防劣藥· 補消滅·誠清審片中·堪紡第一聖藥 相擔叛·潔辭濕毒·白獨楊梅惡瘡無 發明·不同市上一切清壽藥·善治各 發明·不同市上一切清壽藥·善治各 巴示洋 吉隆 坡廣衞生



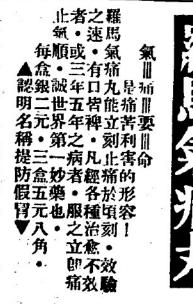




点一元 半打五元半 ・ 速備購羅馬暈船片・服後 ・ 速備購羅馬暈船片・服後 ・ 連備購羅馬暈船片・服後 ・ 本旅行家・視此為整有量船 の無量船量車痛苦矣! ・ 本旅行家・視此為 ・ 本版行家・視此為 ・ 本版行家・視此為 ・ 本版行家・視此為 ・ 本版行家・視此為 ・ 本版行家・視此為 ・ 本版行家・視此為 ・ 本で、 ・ なんで、 ・ 本で、 ・ なんで、 ・ なん

胃







仰神神明·電成近乃人 雜恍絕改由車為世天莫 馬忽衰造飛以實科生不



國發明造酒及造麴者何

黄帝之内經素問。比該二氏亦較古。中氏中之一所發明矣。然吾國之本草經。 以解憂。惟有杜康。但陶淵明集述,其 日儀狄造酒。然博物志乃云杜康(周)造酒。人。已渺茫難考。據呂氏春秋日,儀狄(夏) 醫藥之鼻祖。

。爲而不用

何也等紀載

由此觀之。似黃帝以前已有

。飲帝以護

神養氣。

。岐伯答曰。「今世》。比該二氏爲較古。

「今世之人以酒為聚。以妄母較古。其本草經會記酒之性味。杜康潤色之。據上之說似酒

魏武

金液流暉之酒。又家間湯液醪醴論。。岐伯答曰。「今世之人以酒爲漿。

黄帝

神農

日。蒲萄漢書作消桃。 據中國作物學所紀載。葡萄種之始傳入吾國。 久。或者麴亦係發明造酒者所發明歟。請據理或典故而論證之。爾惟麴獎」。 唐陳藏器本草拾遺有云。麴六月作者良等紀報』。 。(卽賴)今稱爲酵母。乃屬細菌類之一種。該菌當在顯微鏡下 其本草經亦爲智力所創作。 。 店陳藏器本草拾遺有云。何能知此萬能造酒。而利用 中國何時始知造葡萄酒之法 月作者良等紀載」。由此E 然今已無文獻可考發明者 卷中有 吾國 。 至

百舞

部。用作薄酬。是金雞鐵樹酒」。 19、敬求文人雅士。醫界通人。其留意為。著七五十四十四十起見。謹徵下列三題。敬備獎金一百零五元。幷漢譯科學是要明何人。尚無定論。敝藥房為欲尋知國粹科學之歷史。幷紀念明何人。尚無定論。敝藥房為欲尋知國粹科學之歷史。幷紀念明何人。 新出之。2

等含

- 俱依英國

九與三生

株質)及選正西班牙名産舒 約代理・或選辦歐美名種 シールの ・能使鐵質變性・致葯之 ・能使鐵質變性・致葯之 ・能使鐵質變性・致葯之 ・能使鐵質變性・致葯之 ・能使鐵質變性・致葯之 ・配以新醫藥學理之法則 の M.C.) を M.C.) の M.C. の M.C.) の M.C. の M.C

、字數亦不限多少。8 但不可過於潦草。 倘能以典故或理相

一名獎銀伍拾元 部。第二名獎銀廿五元。幷書一部。送與名儒丘菽園先生評定。以別等第 第五名獎銀五元。

之十名。當登報表揚。且示不私。外埠所得之獎銀及獎書。 愿徵者當將中西文住址書明。真名置名。仍隨其便。投來之徵文。得獎與否。 OFFICE 300 NORTH BRIDGE ROAD SING. 决由郵保險寄遞 以資信概不退

心而論證ク 帝詩云何 ◆日十三月九期限獎評生先園菽丘 儒 名請 敦▶

)。以酵母(卽麴或作麯)使之酸酵。俱可见了

才舒力葡萄酒·其提神培元之之功尤較强·葡萄酒能提神培能使鐵之功用失效。本品係用小腸吸收力大之有機性可溶酸



金 日 樹 酒

旨

何一此祇容美正贞

有下列・ の受孕・發育不全 の受孕・發育不全 の受孕・發育不全

险坡廣衛生

街坡

覺

表

華浪華呂華

盤盤盤

值值值值值

百百百百百百

五五五五五五

五四五四五

盾盾盾盾盾

牛益半益半

單港雙省

助收收**准** 级助级 级助级

六 聚 銀 北 水

三 **海** 加 **進** 華巴華 華那

整盤盤

元元元元元元

值值值值值值

八八八八八八八

-1-1-1-1-1-1-

四四四四四四四

盾盾盾盾盾盾

五一五三五三

角二角七角七

半半二

角角七七角 宇 五五

五五五

Æ.

华华华华华华

安安

斤庄.

十二元元年

隆隆盛盛群

裕永裕鷄配 油 錢字字標庄

元元元元元 担

五五七七 角角五五

橋龍僑水僑門 掛掛掛爪 成牌成牌成 成件成牌成

無好服力。(二) 数点 Con维 倒。增 Tutelin 加加 重。生] 可

电影明星·校花名版人爱望之白色—象达 始治 名原 ・皆目 WHITERING 191 為刺 實以 每一白保 盘切面一 二皮白種元成 不。服 美 直美 之 把容 點黃奇 • 在上海銷售多年與 內能改造血液

洋南 我餐店 火 海 各班會豐商店 中車水大東藥行

版一第 張六第 六期星 上沙度報音種 光備打備度噸掛 掛 掛 不不不不不放住住下山,且 類 **庄库库** 類 下中華下中上 +++++======== 牌成牌成牌 元成元磐值 成號元成元值 · 般 雅 二七八八九九十十十十十十十十一 繁值貼盤值二二二值盤值完二 國 十十學學二元 (每担) 四十十六七七章 第第第第第一洋 地址地址地元 洋切像 兀兀兀兀兀兀 國 一七出一一司十十八五五值司 元三二元元元 每 元元元四——元元元元元元 餘。 元元元年 二十 七九元元元元元元 担 二七五元元元五五 二七五担 五五角半 基角角 五五角 二元元七二二担 二二九世 数十十百百个——百十十一分 元贴元出行出行出行 ____ 五年半半半半 值九二——土便便七八八合四 七元元十十便士士十元元四便 五 华五五五 百百百百百克 五五五五五入 角五角 半半半 贴出贴三贴三贴三贴 出三出十出十出十出 黄紅烏三藍藍藍水五 **須** 虎綱蛇角馬匙天哇鳥 標標標標標標標標 十六 七五土七十法一一使士 卅十四八卅八卅二卅 +++++-元元三五六郎二二士亦 九七十元七元七元一 华七 分 五五川二 五 十 二二分 元五 元元元七元七元七元 五三五七五五五年 ____類 元元元元元元元元元元元 五五五五六七六八七(五五五五六七六八七(角角角角角角角角 年 半 半 包 錫 5 3 十十十美美美美英英 金 足足足國國國國國國國 三五五一一二 四五六百百百百百百 百百百百 老C 屋三二二章— 十九現 報號號號人月月 組備樹 元元元元元元元 五二三七九零年 零一一二() 八十十十年 元元元九七七九七 🦳 五九五八十十十十十十十 十十十十九三八六二五三 # 七五 十十十十十 每 五角 五八六元二 車 元元元 元 約敦 角角角二角五 担 電電 紋庄庄四二一半男男 烟烟上上一至至 元二二元 車 五二二元元元元元元元元 銀金金鎊鎊鎊鎊鎮皇皇 木綢花花烟 號三十 膠膠乳 半半五 半 豈 元元 元元元 價現 花 烟月二月貨 條葉集金金金金金金金 花月 毎毎毎銭錢錢錢錢錢錢 都全抵现職場国軍海海 日紅色牙衛備沙 牙色被被 海港港港港東東東 日中上中上際 和小泉港上中總頂 文 電子能標魚屬粉 船標係 望望望存——每一半 **统** 吉吉吉個個個個院院 貨貨類 三元 一一一五二十七十七 五士 元百百十十四元四元 十十十二二三四四 三四四四三四 四零零五八元二元二 二三五六五五(元元元元元元年 八七五二二七 元元元 一三八十十十十十(元元元四六三二七 毎 元元元元元元元元 角二六元元四角五角 四九二九七五年 六七七 五元元七八角半角 角角角角五角担 半元元元元元 担 角角角 占半半角角 角五角五五五 福爾隆米和發興米 圣 榮 廣 喜鄉 里 吉茂叻通江乃勞歐 膀讓呢和榜 遠舍知士律南 紅隆隆 馬利棧 背印糠藍鳥目紅紅 印米 印印鏡芝英 米 碌碌米關米類 三四記記十象象象永永永鷄鷄鷄標 油角角二二八標標標字字字標標標二 火火類 洞洞洞厝厝厝 類 九船 耶 標標頭頭庄川十五十八二十二八珍 ++==++== 五十合合生八斤斤六珍珍六珍珍庄類 由由由由十由由由由由由由由由由由在由五人網沙道坤仙七吉廖仲巨丁沙六文善網督大烈峇坤網網日本內外,以北向那日里內角港加拔星律丹咯服角港服甸咯咯星 四九 十十三 七十十 (元元 二八元 元元 七 五六(年) 斤五巢與油庄庄庄珍庄庄珍庄庄 七半元元半半 元斤 庄斤麒獅 新 奴 庄麟球 珍 期 亞 百百十百百百百百年 西天去是是西天天事 十十十十十十十十十十十十十 每 大土 又又和和椰 金井望南正 頂六豐豐 油 上斤十十 油 大汶大葱安 葱葱葱 頭火 糖香斤斤 類 頭頭頭 蒜 二二二三元二五四二一三三三二四 和 十十元零零十十十 三二 零零七七七 元元 五五元元元 和順實和和和和英 豐美得豐蘭蘭蘭 質 豐豐關關得豐 得商得益得 元元元元零元元元元元元元元元元元 力公力公力 公號力公公公公德 司司司司 多班美恆雙 吉武厘萬 四新廿二廿 糖 永永光光安 內 十 嘉六十六 糖 裕裕裕南 一八七五 (二二三三五 元元元元 [元元元元元 毛 隆威智 元楚 米打舍遠與▲和丹慶生▲望廣邦豐哥舍遠與 那 九 戎 九加 戛 月 緒 月麗 四坡號二號 打眼乙美 七五 五 角 五五 七万 九 北及敦飛里月 亞 郵機亞 披爹 九船 | 尤 往 號正維號已 月 緒 月麗 上上上上二下叻上上十 一角角 五角 庄庄嚜세○ 士香港 十美東件 沙下下 下下 越惹港維

> TELEGRAPHIC ADDRESS. SINCERE SINGAPORE! Wholesale & Retail 山仔頂門牌十 話上 SUPPLIERS TO ESTATES. DISPENSARIES. HOSPITALS & MINES.

> > 小 大 五 角

號一十牌門頂仔山 樂之 II Chulia Street. SINGAPORE.

六六元 元元元 五七五

和到實和和順到 關 得關第 公 力公公 司 司 司

生潤髮香 目格外從廉發售

樽一角

白 母藥水

油汽類

珍珍珍 庄庄庄

上腹 **除 英口叫** 治花柳清爽骨大 治花柳清爽骨大 治花柳清爽骨大 痛藥水中等 二三 角 角 半角元

傷口腐**爛藥水**大 清潤瀉油 火燒傷藥水 **独白瀉丸**或餅 調白瀉藥上 小女 小大 毎 支 治熱帶縣 發熱藥 水水 止瀉藥水水 水痛 水母支 水和支 小大 毎 支 六服銀三角 支五角半角

格馬柔儿 生栈 类养 中華行

電話六三三三號

最能產生精液·製造 ×之事·身體毫無損

▲紀小蘇州

美術 H 04 n F 老帽